



# OPERATIONAL SAFETY AND ASSEMBLY INSTRUCTIONS

## WALL HAULER™ SERIES 3000 DRYWALL CART

MODELS: I-BMD3031R  
I-BMD3031P  
I-BMD3031RK  
I-BMD3031PK



ENGLISH

FRANÇAIS

ESPAÑOL

Picture may differ from actual product



**READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THIS PRODUCT.  
KEEP THIS MANUAL HANDY FOR FUTURE REFERENCE.**

**1** YEAR WARRANTY

# OPERATIONAL SAFETY



## READ BEFORE BEGINNING ASSEMBLY.

**FAILURE TO UNDERSTAND AND FOLLOW ALL SAFETY RULES AND ASSEMBLY INSTRUCTIONS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH.**



### **METAL CONDUCTS ELECTRICITY:**

Do not use this equipment where contact may be made with power lines or other live electrical circuits.



### **DO NOT OVERLOAD:**

This Drywall Cart is designed to support a maximum load of 3,000 lb (1,361 kg)



## OPERATION AND SAFETY

- Do not use this equipment if you are in poor health, taking medications, drugs, or have been consuming alcohol, all of which may impair your ability to work safely on this product.
- Always use this cart in conformity with local or national legislation which applies.
- Inspect before use. Do not use if damaged. Check for missing parts.
- Examine thoroughly to make sure Drywall Cart is set up properly.
- All components must be complete, functioning properly and correctly assembled.
- Any incomplete part, missing part, or ill-fitting part should be replaced prior to use.
- Use the right product for the job. Do not modify the Drywall Cart and do not use the Drywall Cart for a purpose for which it was not intended.
- Do not exceed the maximum load capacity of 3,000 lb (1,361 kg).
- Always distribute objects in the Drywall Cart evenly, and resting adequately on the handle bar. Uneven weight distribution could cause Drywall Cart tipping.
- Be aware of dynamic loading. Suddenly dropping or bouncing a load on the Drywall Cart may create, for a brief instant, an excess load, which may result in damage to the product and/or personal injury.
- This Drywall Cart must be used on solid flat surfaces.
- This Drywall Cart must be used on a firm surface that is free of pits, debris, holes or obstructions.
- Acids are corrosive and can seriously affect strength. Do not expose this Drywall Cart to corrosive substances.
- Never move a Drywall Cart with worker within.
- Do not use powered devices to propel this Drywall Cart. Use extra caution near operating machinery.
- Do not modify this Drywall Cart or any of its component.



**ALWAYS INSPECT BEFORE USE**



**DRYWALL CART  
MAXIMUM LOAD  
CAPACITY:  
3,000 lb (1,361 kg)**



**METAL CONDUCTS  
ELECTRICITY**



**ACIDS ARE  
CORROSIVE. DO  
NOT EXPOSE UNIT  
TO CORROSIVE  
SUBSTANCES**



**UNEVEN WEIGHT  
DISTRIBUTION COULD  
CAUSE CART TIPPING**



**MUST BE USED ON A  
FIRM SURFACE THAT  
IS FREE OF PITS,  
DEBRIS, HOLES OR  
OBSTRUCTIONS.**



**UNIT SHALL ONLY BE  
USED ON FIRM AND  
LEVEL SURFACES**



**NEVER MOVE  
A DRYWALL CART  
WITH WORKER WITHIN**



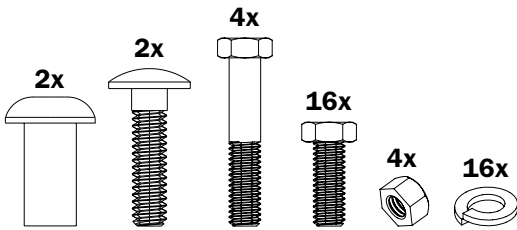
**SUDDENLY  
DROPPING OR  
BOUNCING A LOAD  
ON THE DRYWALL  
CART MAY CREATE  
AN EXCESS LOAD**

# ASSEMBLY INSTRUCTIONS

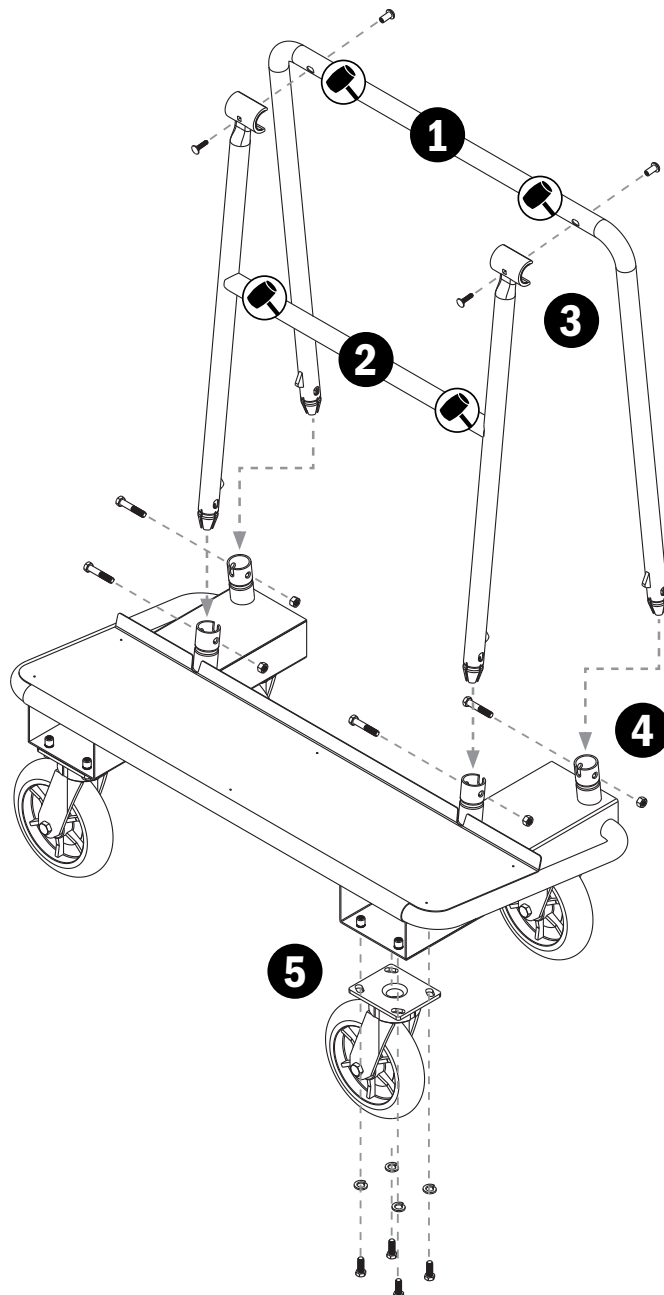
- 1 Engage the first handle bar ("C" shape) on the cart platform. With a rubber mallet, firmly hit each upper ends of the handle, as shown in the figure below (1), make sure that the handle is fully inserted by verifying that holes of the handle bar are aligned with those on the cart platform. Do not screw anything at this stage.
- 2 Join the top of the second handle bar ("H" shape) with the first handle bar installed, as shown in the diagram below (2), do not screw anything at this stage. Engage the "H" handle bar on the cart platform. With a rubber mallet, firmly hit each side of the central tube, as shown in the diagram below (2), make sure that the handle is fully inserted by verifying that holes of the handle bar are aligned with those on the cart platform.
- 3 Put together the tops of both handle bars using two 3/4 in. barrel nut and two 1 in. carriage bolt supplied. Make sure that everything is firmly screwed.
- 4 Fasten the assembled handle bar to the cart platform using four 2 in. hex bolts and nuts supplied. Make sure that everything is firmly screwed.
- 5 Lay down the cart on its side to install casters. Firmly screw the casters under the cart using sixteen 3/8 x 1 in. hex bolts and washers supplied.



**THE USE OF A RUBBER Mallet IS RECOMMENDED TO AVOID DAMAGE TO THE COMPONENTS OF THE CART. (NOT INCLUDED)**



BOX CONTENTS		
QTY.	PART CODE	DESCRIPTION
2	VB-NB1/4X3/4Z	3/4 in. barrel nut
2	VB-BC1/4X1Z	1 in. carriage bolts
4	VB-B3/8X2Z	2 in. hex bolts
16	VB-B3/8X1Z	1 in. hex bolts
4	VB-N3/8Z	3/8 in. hex nuts
16	VB-WL3/8Z	3/8 in. lock washers
1	321116900	Cart platform
1	321117300	"C" handle bar
1	321117200	"H" handle bar
4	I-DCC8R	Swivellings casters
1	I-DCCDL	Directional lock
1	I-DCCWL	Caster brake




ENGLISH



## AVAILABLE OPTIONS\*

SEE YOUR RETAILER FOR DETAILS

	PRODUCT CODE	DESCRIPTION
	I-BMDSP	Optional sliding coating, protects the surface against abrasion
*Options not included, sold separately		

### Customer Service: 1 800 363-7587

Our customer service staff is available to help you. For help with product assembly, to report damaged or missing parts, or for any other information about this product, please call our toll-free number.

#### KEEP THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE

Keep this manual and the original sales invoice in a safe, dry place for future reference.

### One-Year Limited Warranty

Metaltech-Omega Inc. guarantees this product against any material defect. Please return this product, freight prepaid, to Metaltech-Omega Inc. At its own discretion, Metaltech-Omega Inc. will replace or repair this product and return it within a reasonable time. This warranty does not cover any damage(s) caused by any incorrect or inappropriate use, care or maintenance. Proof of purchase must accompany the return.



WWW.METALTECH.CO

1 800 363-7587

LAVAL, QUEBEC, CANADA H7L 3N6

Metaltech is a registered trademark of Metaltech-Omega Inc.

# METALTECH®

# BuildMan Grade™

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET INSTRUCTIONS DE MONTAGE

**WALL HAULER™ SERIES 3000**

**CHARIOT À GYPSE**

MODÈLES: I-BMD3031R  
I-BMD3031P  
I-BMD3031RK  
I-BMD3031PK



ENGLISH

FRANÇAIS

ESPAÑOL

L'image peut différer du produit réel



**LIRE SOIGNEUSEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CE PRODUIT.  
CONSERVER CE MANUEL À PORTÉE DE MAIN POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.**

**1**

AN  
DE GARANTIE

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ



**LIRE SOIGNEUSEMENT AVANT D'EFFECTUER LE MONTAGE.**

**LA NON-COMPRÉHENSION ET LE NON-RESPECT DE TOUTES LES RÈGLES DE SÉCURITÉ ET DE TOUTES LES CONSIGNES D'ASSEMBLAGE PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES OU MORTELLES.**



**LE MÉTAL EST CONDUCTEUR D'ÉLECTRICITÉ :**

Ne pas utiliser cet équipement où il pourrait entrer en contact avec une ligne électrique ou une source de courant.



**ÉVITEZ LES SURCHARGES :**

Ce chariot est conçu pour soutenir une charge maximale de 3000 lb (1361 kg).



## CONSIGNES ET SÉCURITÉ

- Ne pas utiliser cet équipement si vous êtes en mauvaise santé, si vous prenez des médicaments, ou êtes sous l'emprise de la drogue ou de l'alcool, cela pourrait nuire à votre capacité à travailler en toute sécurité sur ce produit.
- Se conformer à la législation locale ou nationale qui s'applique pour l'utilisation de ce type de chariot.
- Inspecter avant utilisation. Ne pas utiliser ce chariot s'il est endommagé ou s'il manque des pièces.
- Examiner soigneusement afin de s'assurer que le chariot est assemblé correctement.
- Toutes les composantes doivent être intégrales, fonctionnelles et correctement assemblés.
- Toute pièce incomplète, manquante ou mal ajustée doit être remplacée avant l'utilisation.
- Utiliser un produit conçu pour le type de travail. Ne pas modifier le chariot et ne pas utiliser le chariot à des fins pour lesquelles il n'a pas été prévu.
- Ne pas dépasser la capacité de charge maximum de 3000 lb (1361 kg).
- Toujours distribuer les objets dans le chariot uniformément, et les appuyer de manière adéquate sur la barre de support. Une distribution inégale du poids peut entraîner le basculement du chariot.
- Soyez attentif au chargement dynamique. Laisser tomber ou faire rebondir une charge sur le chariot peut créer, pour un bref instant, un excès de charge, pouvant occasionner des dommages au produit et/ou des blessures personnelles.
- Ce Chariot doit être utilisé sur des surfaces planes et solides.
- Ce chariot doit être utilisé sur une surface ferme, sans creux, débris, trous ou obstacles.
- Les acides sont corrosifs et peuvent affecter sérieusement la solidité. Ne pas exposer ce chariot à des substances corrosives.
- Ne jamais déplacer avec un travailleur dans le chariot.
- Ne pas se servir d'un engin à moteur pour propulser le chariot. Faire attention à la proximité de machineries.
- Ne pas modifier le chariot ou l'une de ses composantes.



**EXAMINER SOIGNEUSEMENT LE CHARIOT AVANT UTILISATION**



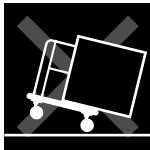
**CAPACITÉ NOMINALE: 3000 lb (1361 kg)**



**LE MÉTAL EST CONDUCTEUR D'ÉLECTRICITÉ**



**NE PAS EXPOSER CE CHARIOT À DES SUBSTANCES CORROSIVES**



**UNE DISTRIBUTION INÉGALE DU POIDS PEUT ENTRAÎNER LE BASCULEMENT DU CHARIOT**



**DOIT ÊTRE UTILISÉ SUR UNE SURFACE FERME, SANS CREUX, DÉBRIS, TROUS OU OBSTACLES.**



**NE PAS UTILISER SUR UNE SURFACE QUI N'EST PAS DE NIVEAU**



**NE JAMAIS DÉPLACER AVEC UN TRAVAILLEUR DANS LE CHARIOT**



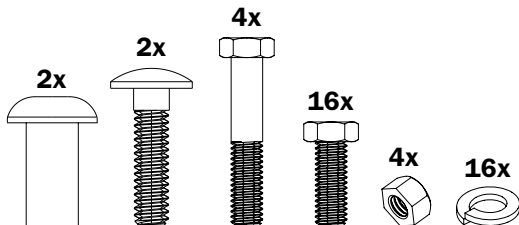
**LAISSER TOMBER OU FAIRE REBONDIR UNE CHARGE SUR LE CHARIOT PEUT CRÉER UN EXCÈS DE CHARGE**

# INSTRUCTIONS DE MONTAGE

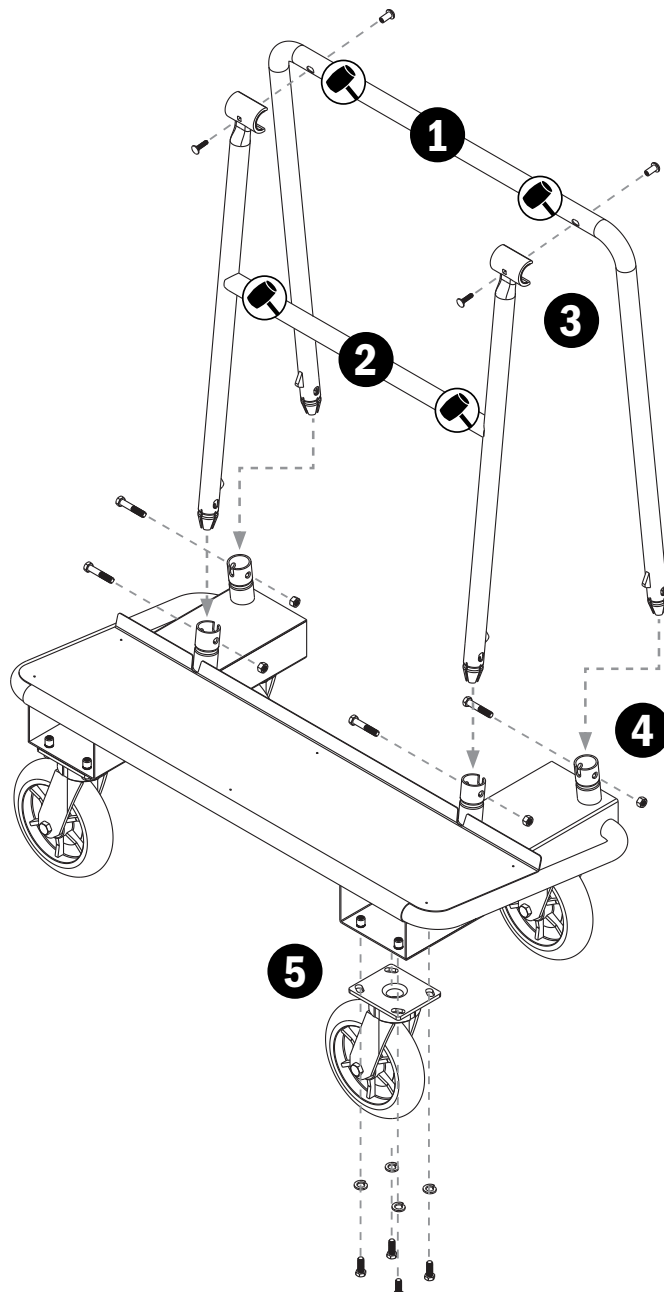
- ❶ Enclencher la première barre de support (en forme de «C») dans les espaces prévus sur le plateau du chariot. À l'aide d'un maillet en caoutchouc, cogner fermement sur chacune des extrémités supérieures de la barre, comme indiqué dans le schéma ci-dessous (1), s'assurer que la barre est bien insérée en vérifiant que les trous à la base de la barre sont alignés avec ceux du plateau. Ne rien visser à cette étape-ci.
- ❷ Joindre le haut de la deuxième barre de support (en forme de «H») avec celui de la première barre de support déjà installée, comme indiqué dans le schéma ci-dessous (2), ne rien visser à cette étape-ci. Enclencher la barre de support en «H» dans les espaces prévus sur le plateau du chariot. À l'aide d'un maillet en caoutchouc, cogner fermement de chaque côté du tube central, comme indiqué dans le schéma ci-dessous (2), s'assurer que la barre est bien insérée en vérifiant que les trous à la base de la barre sont alignés avec ceux du plateau.
- ❸ Fixer ensemble les parties supérieures des deux barres de support à l'aide des 2 écrous de manchon de 3/4 po et des 2 boulons de carrosserie de 1 po. fournis. S'assurer que tout est fermement vissé.
- ❹ Fixer la barre de support assemblée au plateau du chariot à l'aide des 4 boulons à tête hexagonale de 3/8 x 2 po et des écrous fournis. S'assurer que tout est fermement vissé.
- ❺ Coucher le chariot sur le côté pour installer les roues, visser fermement les roues sous le plateau du chariot à l'aide des 16 boulons à tête hexagonale de 3/8 x 1 po et rondelles fournis.



**L'USAGE D'UN MAILLET EN CAOUTCHOUC EST CONSEILLÉ AFIN DE NE PAS ENDOMMAGER LES COMPOSANTES DU CHARIOT. (NON-INCLUS)**



CONTENU DE LA BOÎTE		
QTÉ.	CODE PIÈCE	DESCRIPTION
2	VB-NB1/4X3/4Z	Écrou de manchon de 3/4 po
2	VB-BC1/4X1Z	Boulons de carrosserie de 1 po
4	VB-B3/8X2Z	Boulons à tête hexagonale de 2 po
16	VB-B3/8X1Z	Boulons à tête hexagonale de 1 po
4	VB-N3/8Z	Écrous hexagonaux de 3/8 po
16	VB-WL3/8Z	Rondelles de 3/8 po
1	321101900	Plateau de chariot
1	321102100	Barre de support en «C»
1	321104900	Barre de support en «H»
4	I-DCC8R	Roues pivotantes
1	I-DCCDL	Blocage directionnel
1	I-DCCWL	Frein de roue

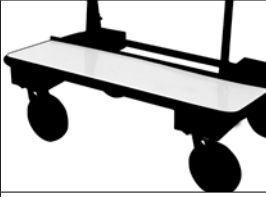


FRANÇAIS



## OPTIONS DISPONIBLES\*

CONSULTEZ VOTRE DÉTAILLANT POUR PLUS DE DÉTAILS

	CODE DU PRODUIT	DESCRIPTION
	I-BMDSP	Revêtement de glissement, protège la surface contre l'abrasion
*Options non-incluses, vendues séparément		

### Service à la clientèle : 1 800 363-7587

Notre personnel du service à la clientèle est disponible pour vous assister. Que ce soit pour vous aider à assembler ce produit, pour signaler une pièce manquante ou endommagée, ou pour toute autre information à propos de ce produit, veuillez composer notre numéro sans frais.

#### CONSERVER CE MANUEL POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

Garder ce manuel et la facture d'achat originale dans un endroit sec et sûr pour référence ultérieure.

### Garantie limitée de 1 an

Metaltech-Omega inc. garantit ce produit contre toute défectuosité matérielle ou de fabrication. Retourner ce produit à Metaltech-Omega inc. port payé. Metaltech-Omega inc. s'engage à réparer ou à remplacer, à sa discrétion, ce produit gratuitement et vous le retourner dans un délai raisonnable. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par un entretien incorrect ou inadéquat ou un usage abusif. Une preuve d'achat doit accompagner le retour.



WWW.METALTECH.CO

1 800 363-7587

LAVAL, QUEBEC, CANADA H7L 3N6

Metaltech est une marque déposée de Metaltech-Omega inc.



# METALTECH®

# BuildMan™ Grade

## DIRECTIVAS DE SEGURIDAD E INSTRUCCIONES DE MONTAJE

### WALL HAULER™ SERIES 3000 CARRO PORTA-PLACAS

MODELOS: I-BMD3031R  
I-BMD3031P  
I-BMD3031RK  
I-BMD3031PK



ENGLISH

FRANÇAIS

ESPAÑOL

La imagen puede variar del producto real



**LEA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR ESTE PRODUCTO. CONSERVE ESTE MANUAL COMO REFERENCIA ULTERIOR.**

**1**

**AÑO  
DE GARANTÍA**

# DIRECTIVAS DE SEGURIDAD



**LEA ATENTAMENTE ANTES DE COMENZAR EL MONTAJE.**

**LA FALTA DE COMPRENSIÓN Y RESPETO A TODAS LAS REGLAS DE SEGURIDAD Y EL INCUMPLIMIENTO DE LAS INSTRUCCIONES DE MONTAJE PUEDEN CAUSAR LESIONES GRAVES O MORTALES**



**EL METAL ES CONDUCTOR DE ELÉCTRICIDAD:**

No use este equipo donde pueda estar en contacto con líneas de electricidad o circuitos eléctricos vivos



**NO SOBRECARGUE:**

Este carro está concebido para soportar una carga máxima de 3000 lb (1361 kg).



## CONSIGNAS DE SEGURIDAD

- No utilice este equipo si se encuentra mal, si está tomando medicamentos, o bajo la influencia del alcohol o drogas, esto podría rebajar su capacidad para trabajar en toda seguridad con este equipo.
- Ajustarse a la legislación local o nacional que se aplica para la utilización de este tipo de carro.
- Verifique antes de utilizar. No use el carro si está dañado o si faltan piezas.
- Examine con detalle que el carro esté montado correctamente.
- Todos los componentes deben de estar completos y funcionar correctamente una vez ensamblados.
- Cualquier pieza que falte, que esté incompleta o mal ajustada debe ser reemplazada antes del uso.
- Utilice el producto apropiado para el trabajo. No modifique el carro ni lo use para fines no previstos.
- No sobrepase la capacidad de carga máxima de 3000 lb (1361 kg).
- Siempre cargue los objetos uniformemente en el carro, apóyelos adecuadamente en la barra de soporte. La distribución desigual del peso puede causar la caída del carro.
- Tenga cuidado con la carga dinámica. Dejar caer o rebotar una carga sobre el carro puede resultar, por un breve instante, en un exceso de carga causando daños al producto y/o a la persona.
- Este carro debe ser utilizado en superficies planas y sólidas.
- Este carro debe ser utilizado sobre una superficie firme, sin baches, escombros, hoyos u obstáculos.
- Los ácidos son corrosivos y pueden afectar seriamente la resistencia. No exponga el carro a sustancias corrosivas.
- Nunca desplace el carro con un trabajador subido en él.
- No se sirva de un aparato motorizado para propulsar el carro. Tenga cuidado con maquinaria que esté próxima.
- No modifique el carro ni ninguno de sus componentes.



**EXAMINE CON DETALLE EL CARRO ANTES DE SU UTILIZACIÓN**



**CAPACIDAD NOMINAL:  
3000 LB (1361 KG)**



**EL METAL ES CONDUCTOR DE ELÉCTRICIDAD**



**NO EXPONGA EL CARRO A MATERIAS CORROSIVAS**



**LA DISTRIBUCIÓN DESIGUAL DEL PESO PUEDE CAUSAR LA CAÍDA DEL CARRO**



**DEBE SER UTILIZADO SOBRE UNA SUPERFICIE FIRME, SIN BACHES, ESCOMBROS, HOYOS U OBSTÁCULOS.**



**NO UTILICE SOBRE UNA SUPERFICIE QUE NO ESTÉ A NIVEL**



**NUNCA DESPLACE EL CARRO CON UN TRABAJADOR SUBIDO EN ÉL**



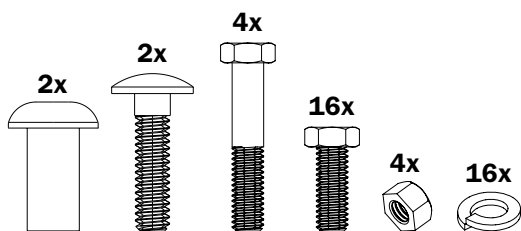
**DEJAR CAER O REBOTAR UNA CARGA SOBRE EL CARRO PUEDE RESULTAR EN UN EXCESO DE CARGA**

# INSTRUCCIONES DE MONTAJE

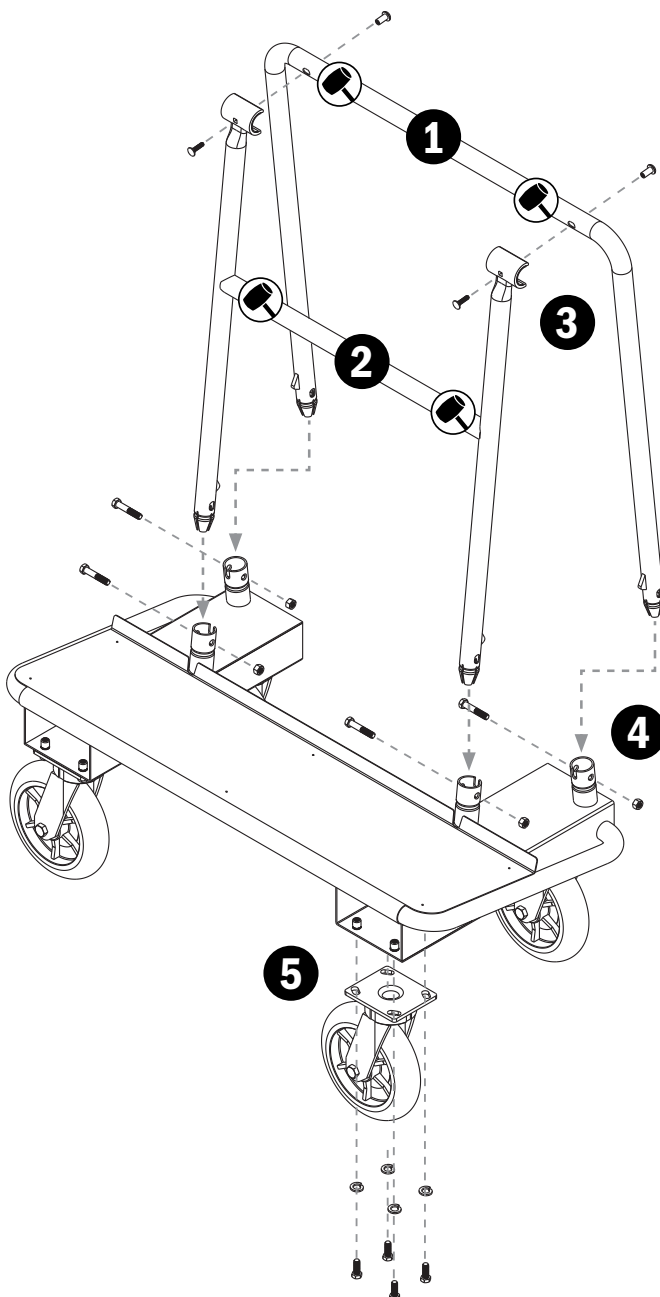
- 1 Enganche la primera barra de soporte (en forma de « C ») en los espacios previstos sobre la plataforma del carro. Usando un martillo con cabeza de goma, golpee fuertemente sobre cada una de las extremidades superiores de la barra como indica el esquema siguiente (1). Asegúrese que la barra está bien metida verificando que los agujeros en la base de la barra están bien alineados con los agujeros de la plataforma. No atornille nada por el momento.
- 2 Una la segunda barra de soporte (en forma de « H ») con la primera barra de soporte ya instalada como indicado en el esquema siguiente (2). No atornille nada por el momento. Enganche la barra de soporte en « H » en los espacios previstos sobre la plataforma del carro. Usando un martillo con cabeza de goma, golpee firmemente de cada lado del tubo central como indicado en el esquema (2). Asegúrese que la barra está bien metida verificando que los agujeros de la base de la barra están alineados con los agujeros de la plataforma.
- 3 Atornille las dos partes superiores de la barras de soporte utilizando dos tuercas cilíndricas de 3/4 pulg. y dos tornillos cilíndricos de 1 pulg. suministrados. Asegúrese que todo quede firmemente atornillado.
- 4 Atornille la barra de soporte a la plataforma del carro con los 4 tornillos incluidos de cabeza hexagonal de 3/8 x 2 pulgadas. Asegúrese que todo queda firmemente atornillado.
- 5 Tumar el carro porta-placas en su costado para instalar las ruedas, atornille firmemente las ruedas bajo la plataforma del carro usando la 16 tornillos de cabeza hexagonal de 3/8 x 1 pulgada anillas incluidos. Asegúrese que todo queda firmemente atornillado.



**EL USO DE UN MARTILLO CON CABEZA DE GOMA ES RECOMENDADO COMO PREVENCIÓN A LOS POSIBLES DAÑOS CAUSADOS A LOS COMPONENTES DEL CARRO PORTA-PLACAS. (NO INCLUIDOS)**



CONTENIDO DE LA CAJA		
CANT.	CÓDIGO DE LA PIEZA	DESCRIPCIÓN
2	VB-NB1/4X3/4Z	Tuercas cilíndrica de 3/4 pulg.
2	VB-BC1/4X1Z	Tornillos de cabeza cilíndrica de 1 pulg.
4	VB-B3/8X2Z	Tornillos de cabeza hexagonal de 2 pulg.
16	VB-B3/8X1Z	Tornillos de cabeza hexagonal de 1 pulg.
4	VB-N3/8Z	Tuercas hexagonales de 3/8 de pulg.
16	VB-WL3/8Z	Anillas de 3/8 de pulg.
1	321116900	Plataforma del carro porta-placas
1	321117300	Barra de soporte en "C"
1	321117200	Barra de soporte en "H"
4	I-DCC8R	Ruedas pivotantes
1	I-DCCDL	Blocaje direccional
1	I-DCCWL	Freno de rueda




ESPAÑOL



## OPCIONES DISPONIBLES\*

CONSULTE A SU DISTRIBUIDOR

	CÓDIGO DE PRODUCTO	DESCRIPCIÓN
	I-BMDSP	Acabado deslizante, protege la superficie contra el roce.
*Opciones no incluidas, se venden por separado		

### Servicio al cliente 1 800 363-7587

Nuestro servicio al cliente está dispuesto a ayudarle, sea con el montaje de este producto, sea para avisar que una pieza falta o está dañada, sea para cualquier otra información sobre este producto; por favor marque nuestro número gratuito.

#### CONSERVE ESTE MANUAL PARA REFERENCIA POSTERIOR

Guarde este manual y la factura de compra original en un lugar seco y seguro para referencia posterior.

### Garantía limitada de 1 año

Metaltech-Omega inc. garantiza este producto contra toda defectuosidad material o de fabricación. Devolver este producto a Metaltech-Omega inc. puerto pagado. Metaltech Omega Inc. se compromete a reparar o reemplazar, a su discreción, este producto gratuitamente y devolvérselo en un plazo razonable. Esta garantía no cubre los daños causados por un mantenimiento incorrecto, inapropiado o un uso abusivo. Una prueba de la compra debe acompañar su devolución.



WWW.METALTECH.CO  
**1 800 363-7587**  
 LAVAL, QUEBEC, CANADA H7L 3N6

Metaltech es una marca registrada de Metaltech-Omega inc.